**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 12 (1936)

**Heft:** 51

**Artikel:** Der reichste Mann der Welt [Fortsetzung]

Autor: Clas, Werner

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-757264

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 23.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## Der reichste Mann der Welt

Copyright by Schweiz. Korrespondenzbüro E. Picard, Zürich

Neueintretende Abonnenten erhalten den bisher erschienenen Teil des Romans auf Wunsch gratis nachgeliefert.

intretende Abonnenten erhalten den bisher erschienenen les Romans auf Wunsch grätis nachgeliefert.

Bi si h er i g er I n h al t: Herr Schneidermeister Johann Dimm, wohnhaft im Kurort Katharinenbad, hat etildte Schrullen im Kopf, obschon er Vater zweier erwachsener Töchter und eines noch erwachseneren Sohnes ist (die altexet Fochter, Josephine, ist zart, belsen und eine tüchtige Helferin im Haushalt und Geschäft; die zweite, Carola, ist Tänzerin und hat des Vatern Temperament; der Sohn, Mathias, ist. Automechaniker und ein großer Schweiger). Wenn Vater Dimm im allgemeinen auch nicht am Minderwerigkeitsgelichten leidet, so wurmt ihn eines doch heimlicherveise maßlosi daß er nicht weiß, were sem Vater war. Eines Abends bringt die Jllustriertes in Bild des reichsten Mannes der Welt, de Sir Pfanzie Betros Dimitriades-Harcourt, des bekannten Konservenmagnaten. Eben hat er eine Million Franken für Kriegswaten gestrietet. Sonderbar, dieser Mann gleicht dem Schneidermeister aufs Haar. Die Töchter merken's, die Freunde am Stammischt, zu denne der aufgeregte Schneidermeister seine Entdeckung träge, geben es zu. Sollte da am Ende der unbekannte Vater plötzlich gefunden sein? Der flüchtige Einfall nistes seh fest und wächst sich in Dimms Schädel zum fixen Hirngespinst aus. Die Freunde nicken, ermuneren Dimm, der Sache nachzugehen (das Lokalbatt hat jedenfalls seine Sensation), und schon taucht, in Gestalt des amerikanischen Kurgastes Mr. Grant, der großzige Manager dieser Vaterschätside auf. Der Amerikaner wittert. hinter Dimms Einfall Reklamemöglichkeiten für seine Firma und stellt dem Dimm, Katharinenbad, such Beweise dätir, daß seine Mutter hinter Dimms Einfall Reklamemöglichkeiten für seine Firma und stellt dem nicht erschen annes Dimitriades Adow geheirate hat. Nachrichten gegen hohe Belohnung an Rechtsanwalt W. Grant, Zürich, Hotel Savoy-Baut ernnert sich noch gut an die schwarze Marie, an einen Russen jedoch können sie sich nicht marb besinnen, hingegen wer de Berietate hat. Nachrichten gegen hohe Belohnung an Recht

Josephine hatte plötzlich zu lächeln begonnen, sie antwortete keineswegs auf die atemlos hervorgestoßenen Worte Carolas, sondern sagte abgesetzt und ohne nach-

«Du hast mich mit deiner Beschreibung auf einen Gedanken gebracht, der mir viel lieber ist, als deine und Vaters Phantasien — könnte man nicht aus unserem alten Schneiderladen ein elegantes Damenmodengeschäft machen? Davon verstehe ich doch so allerlei. Dazu könnte ich Geld brauchen — schade — ohne Geld ist es nichtels.

"Schrecklichen Unsinn redest du da, mein Kind — wenn wir einmal anerkannt sind, brauchst du doch keinen Laden mehr!"

Laden mehr!»

Josephine träumte weiter:
«Ein nettes, einfaches Portal, innen alles weiß, und einige sehr hübsche Jumper aus Wien ins Schaufenster, dazu vielleicht einen Hut, ein paar Kleinigkeiten — es müßte ein feiner Laden werden, nicht billig, aber gediegen — schade! Da hast recht: es ist Unsinn!» Damit ging sie lächelnd hinaus, mit ein wenig schief geneigtem Haupt, ohne sich um Carola mehr zu bekümmern.

#### Mathias mit der Dimm=ldee.

Jede einzelne Zeitungsnachricht, die Carola jubelnd, Josephine ärgerlich oder ironisch lächelnd dem Bruder er-zählte, jede bewundernde oder spöttische Ansprache eines

Bekannten, befeuerte Mathias Dimm von Stunde zu Stunde noch mehr. Seit dem anonymen Brief an den Vater und dessen spitziger Bemerkung über Marfa, seit dem Streite mit Carola, seit er sich mit aller Kraft ent-Stunde noch mehr. Seit dem anonymen Brief an den Vater und dessen spitziger Bemerkung über Marfa, seit dem Streite mit Carola, seit er sich mit aller Kraft entschlössen hatte, der entnervenden, ordnungsfeindlichen, schwülen Atmosphäre der Russin zu entflichen, — in diesen wenigen Tagen eigenen Lebens war soviel geschehen, als wären es Jahre gewesen. Er hatte wirklich seine Stellung gekündigt, was man natürlich mit den Unternehmungen des Vaters in Verbindung gebracht und mit einem höhnischen Lachen entgegengenommen hatte. Dann hatte er einem Kollegen, der etwas Geld hatte, seinen Plan, eine eigene Tankstelle und Reparaturwerkstatt aufzumachen, auseinandergesetzt und war auch schon — nachdem man ein Lokal billig gemietet hatte — mit einer Spannkraft, die ihn beglückte, auf sein Ziel losgegangen. Da er bei der Kurkommission für seinen Plan kein Verständnis gefunden, hatte er sich dem größten Hotelbesitzer vorgestellt, der natürlich sofort gegrinst hatte, ob er mit dem «berühmten Dimm» verwandt sei. Mathias hätte gern geleugnet, brachte es aber dann doch nicht über sich, nickte nur und sagte:

«Ich habe Ihnen einen Vorschlag zu machen.»

Mathias sprach mit seiner tiefsten Stimme und so ernst, daß der lachlustige Herr erschreckt verstummte und fragte, womit er dienen könne. «Ein Freund und ich haben eine Tankstelle eröffnet; es ist die an der Ecke Promenadenplatzes, die seit einem Jahre nicht in Betrieb war.» Mathias mußte sich immer von neuem entschließen, soviel zu sprechen. «Dazu haben wir eine Reparatur-Werkstätte nebenan.»

«Und —? Ich werde Sie gern empfehlen, wenn die Autos meiner Gäste krank werden —.» Mathias schüttelte den Kopf:

«Nein — Sie sollen auf Ihre Hotelrechnungen einen Stempel drücken, daß die Direktion Kosten für Autoreparaturen und Benzin und Oel für 50 Kilometer Weiterfahrt übernimmt. Wir verrechnen zu niedrigsten Preisen —.» Der Hotelier aus die Stehen schlechte Idee, wie gesagt; aber ich habe eine Bedingung: Sie dürften die Vereinbarung nur mit mir abschließen.» Mathias schiten darauf gefaßt

und verbeugte sich:

«Dazu bin ich bereit — wenn Sie uns eine Pauschale bewilligen.» Der Hotelier lachte so laut, daß ihm das Kneiferkettchen vom Ohre fiel:

«Sie haben den Stempel schon mitgebracht? So sicher waren Sie Ihrer Sache!» Mathias nickte. «Das gefällt mir.» Er las den Text des Stempels und schien einverstanden. — «Hm — eine Pauschale? Gut — aber vorerst auf einen Monat, damit wir sehen, wie wir beide dabei herauskommen.» Wieder senkte Mathias das breite Gesicht mit dem starken Kinn:

nerauskommen.» Wieder seinkte Mathias das breite Gesicht mit dem starken Kinn:
«Sagen wir dreitausend Mark?» Der Hotelier meinte, er müsse sich das noch berechnen lassen, aber er lasse sofort den Vertrag aufsetzen. Damit war Mathias zu-

frieden; er fügte nur noch hinzu, er habe das Abkommen schon genau kalkuliert — 3000 Mark. Der Hotelier bestand auf dem Probemonat, womit sich Mathias begnügen mußte. Dann wurde der Vertrag — vorläufig ohne Einstetzung des Betrages — geschrieben und Mathias verließ glückselig das Direktionsbüro, um dieses günstige Ergebnis sofort seinem «Kompagnon» mitzuteilen. Das wäre also gelungen: ein guter Anfang! Sein Gehirn arbeitete langsam, aber klar: man war jung, ließ sich nicht mehr treiben, wartete keineswegs auf Millionäre, die einen als Sohn anerkannten! Man mußte sich alles erarbeiten. Fast glücklich machte ihn der Gedanke, daß er jetzt sogar Marfa die versprochene Miete für zwei Monate würde in die Hand drücken können.

glücklich machte ihn der Gedanke, daß er jetzt sogar Marfa die versprochene Miete für zwei Monate würde in die Hand drücken können.

Und ehe er diesen Gedanken noch zu Ende gedacht hatte, durchlief er schon mehrere Gäßchen, überquerte eine Hauptstraße, in der es übel nach einer Schwefelquelle roch, und sprang die Treppe des schmalen Hauses hinauf. Auf dem letzten Treppenabsatz blieb er stehen: «Marfa Evreinow, Bildhauerin», stand da mit Oelfarbe quer über die Türe geschrieben. An der Nebentür hing ein Kärtchen: «Else von Reß» — richtig, das war doch Marfas lange blonde Kollegin! Und schon drückte er die Klingel, da er den Schlüssel nicht mehr besaß. «Marfa Evreinow, Bildhauerin»; er betrachtete die hingeschmierten großen Buchstaben. Er drückte nochmals auf den Knopf, vielleicht lief das Wasser der Leitung und sie hörte nicht. Wie sonderbar, daß er nicht mehr für sie empfand als etwas für eine längst Verstorbene!

Ein wenig Wehmut, viel süße, aber auch ebensoviel peinvolle Erinnerung! Also sie war nicht daheim! Er klopfte nochmals, schon halb abgewandt, an die Türe und ging zur Treppe. Als er die erste Stufe betrat, sah Marfas Nachbarin aus ihrer Türe:

«Sie suchen Fräulein Evreinow? Kann ich — ach Sie sind es? Herr Dimm —» Sie lächelte ihm zu und sagte noch, schon ihre Türe wieder halb schließend: «Fräulein Marfa ist fortgegangen; kann ich etwas bestellen?»

Mathias war neben sie getreten, wieder fiel es ihm auf, daß sie genau gleich groß waren; er blickte geradezu in

Mathia st fortgegangen; kann ich etwas bestellen?» Mathias war neben sie getreten, wieder fiel es ihm auf, daß sie genau gleich groß waren; er blickte geradezu in ihre durchischtigen Augen. Auch eine «Bildhauerin», eines von diesen gräßlichen selbständigen Weibern, die einem das Leben verschmieren wie eine reine Türe mit Buch-

«Bestellen? Nein — das heißt: haben Sie vielleicht ein Kuvert?» Sie lachte, die Lippen waren ein wenig blaß und ganz ungeschminkt.
«Kuvert? Habe ich — bitte, wollen Sie nicht eine

Minute eintreten?»

«Das wird nicht notwendig sein», meinte Mathias mit seiner tiefsten Stimme. Dann mit einem Blick auf ihre tonverkrusteten Hände: «Sie arbeiten —?» Sie hatte ihn bei dieser abweisenden, beinahe ungezogenen Erwiderung erstaunt angesehen und sagte spöttisch, sehr gleichgültig, mit einem Heben der überschlanken, beinahe eckigen Schultern:

«Nein — es ist natürlich nicht notwendig! Ich bringe den Umschlag heraus!» Mathias sah der schmalen hohen Gestalt im weißen Kittel nach: na, das war ja eine ganz Strenge! Sah aus, wie eine hübsche Krankenpflegerin in diesem Operations-mantel! Da brachte sie schon in ihrer harten Hand den Umschlag:

manteil Da brachte sie schon in ihrer harten Hand den Umschlag: «Hier bitte! Meine Nachbarin wird sich kränken, Sie nicht gesehen zu haben — sie ist ein armes Kind! Stun-denlang singt sie die traurigsten russischen Lieder, da-



HAME THE WASHINGTON TO THE WASHINGTON THE WASHINGTO

zwischen höre ich sie vor sich hinheulen —.» Mathias schluckte heftig einatmend, legte abgewandt die Geldscheine in das Kuvert, klebte es zu und übergab es dem Mäddhen:

«Hier — das wird sie freuen, denke ich —.»

\*Hier — das wird sie freuen, denke ich —, \*Nein — ein greifbarer Trost —, \*Ach — ich verstehe! Die Miete — sie hat mir mehr-fach davon gesprochen! Sie war schon sehr besorgt — dann also, Adieul»

Sie reichte ihm die Hand, er ergriff sie und schüttelte sie lange. Dabei machten seine Lippen mehrfach Anstren-gungen, um etwas zu sagen. Und erst, nachdem sie schon halb in ihrer Türe verschwunden war, brachte er es hervor:

halb in ihrer Türe verschwunden war, drachte er es hervor:

«Auf Wiedersehen —.» Sie sah heraus.

«Auf Wiedersehen? Nun gut — auf Wiedersehen — es ist das erste freundliche Wort, das Sie sprechen!» Damit schloß sie wirklich die Türe. Er rührte sich nicht und starrte auf die Stelle, wo eben noch ihr straffes, längliches Gesicht gewesen war: nein — nicht auf Wie-

dersehen! Nichts mehr dieser Art! Auch wenn es noch so reizvoll war! Keine «Künstlerinnen» und «Bildhauerinnen» mehr, die einem das Leben verschlampten! Ob diese — wie hieß sie? Else von Reß — ob die auch so war, mit ihrem blühweißen Kittel? Oder hatte sie auch Löcher im Strumpf und rauchte sechzig Zigaretten im Tag? Mehr als wahrscheinlich! — Nein, nichts mehr dieser Art! Mit einemmal glitt sein Blick über den gemalten Namen auf der Nebentüre und er rannte mit einer Art von Kinderangst, so rasch er konnte, auf die Straße und schlug sich hastig in Seitengäßchen — nur jetzt nicht mit Marfa sprechen müssen!

#### Zwischenspiel in Zürich.

Rechtsanwalt Hannibal W. Grant hatte nach drei Tagen in Zürich erfahren, was er erfahren wollte: er hatte aus Spanien und Berlin, aus Amerika und Paris Nachrichten erhalten, die sein Geschäftsfreund Herr

Hütli nur ergänzte: Aus Amerika hatte man ihm kurz gekabelt: «Lactag-Campagne Nonsense stop Dimitriades spätestens Herbst dieses Jahres Monopolist», wozu Herr Ulrich Hütli, als Grant ihn aufsuchte, eigentlich nur hinzuzufügen hatte, daß die «Lactag», wie man ihm mehrach versichert habe, einen letzten Verzweiflungskampf um die Unabhängigkeit ihrer Produktion von den Preischtstate des Dimitriadeskonzerns führe. In der letzten Aufsichtsratssitzung sei bereits manche Stimme für Angleichung der «Lactag»-Preise gewesen, aber die Meinung des Präsidenten und zweier Direktoren habe entschieden: Kampf auf allen Linien sei beschlossen worden. Nun versuche man auf diese Weise dem Dimitriadeskonzern, Konserven und Kondensmilch, den Boden abzugraben, ja es sei sogar gelungen, den Balkanmarkt fast ganz zu erobern. Dimitriades habe allerdings mit einer beinahe zur Katastrophe führenden künstlichen Senkung der «Lactag»-Werte geantwortet, so daß die Stützung des Kurses der «Lactag» mehr gekostet habe als den Ge(Fortsetzung Seite 1614)





## SOLIS-Heizkissen

das nütsliche Weihnachts-Geschenk für die ganze de Familie, in drei Ausführungen ab Franken 21. in Elektrizitäts- und Sanitätsgeschäften erhältlich.



winn des Balkangeschäfts. Endlich hatte Herr Hütli in seiner bedächtigen Schweizerart gefragt, was denn Grant mit all dem zu tun habe, worauf der Anwalt nur gelacht und sich verabschiedet hatte: das sei vorläufig Geheimnis.

und sich verabschiedet hatte: das sei vorläufig Geheimmis.

Von Hütli war er ins Hotel gefahren, wo er Dimms Depesche vorgefunden hatte: «Musiklehrer Vorname Dimitri. Zuname fraglich, unterrichtete junge Gräfin, wo Marie Schmidt Hausmädchen zweifellos D. Abfahre heute Oslo, wo Gräfin lebt, Dimm.» Er hatte die Augen böse zusammengekniffen, hatte den sonst so lachbereiten Mund zu einem Strang auseinandergezerrt, den steifen Hut auf den kugeligen Hinterkopf gestülpt und war auf der Stelle in die «Lactag» gefahren. Sein Mietauto rollte die Bahnhofstraße hinunter. Grant las nochmals die Depesche des Schneiders: «Zweifellos D?» Nun, so zweifellos wie Herr Dimm das fand, war es keineswegs. Immerhin genügte es, um die Schweizer Zeitungen mit neuem Stoff zu heizen und den Jungen von der «Lactag» zu beweisen, wie man arbeitete.

Der Amerikaner ließ sich mit seiner pompösen Karte bei einem der Direktoren anmelden, an den Hütli ihn telephonisch empfohlen hatte.

Der Amerikaner ließ sich mit sibei einem der Direktoren annelden, an den Hütli ihn telephonisch empfohlen hatte.

Der große zugleich bäurisch und aristokratisch aussehende Herr mit der dicken Golduhrkette und der bewußt altmodischen Kleidung empfing den Amerikaner mit jener echten internationalen Höflichkeit, die bei so vielen kultivierten Schweizern das Gegengewicht der ebenso echten nationalen Derbheit bildet. Grant sah den eleganten Herrn mit dem englischen Schnurrbart sehr scharf an: Konversationskaufmann, so sagte er sich, leicht zu behandeln! Ring mit altem Wappen — sehr gut: sofort 'rangehen, überraschen!

«Ich weiß nicht», begann Grant, «ob Ihnen Herr Hütli gesagt hat, wer ich bin.» Und fügte hinzu: «Ich darf doch englisch sprechen?» «Natürlich —» lächelte der Diektor. Alter Hütli seste mit

«Natürlich —» lächelte der Di-rektor. «Herr Hütli sagte mir, Sie seien einer der Mitbesitzer des ersten Anwaltsbüros der Vereinig-ten Staaten —.»
«Uebertrieben», lachte Grant

«Das ist Brooks und Lavalle, das sind die Brüder Whistle — aber mein Büro ist angesehen. Haben Sie die heutige Zeitung gelesen?»

«Haben Sie das Inserat bemerkt, das über eine Viertelseite geht und Sir Dimitriades betrifft?»

Sir Dimitriades betrifft?»

«Selbstverständlich — wir hatten heute sogar darüber einekleine
Besprechung. Was ist das für eine
Sache? Haben Sie Nachricht?»

«Sie waren sich also darüber
klar, daß es sich um einen Sohn
Ihres größten Konkurrenten
dreht?» Der Schweizer wurde
plötzlich ganz rot, er sah nun
sehr robust aus, sehr unstädtisch,
als er ein wenig zu laut sagte:

«Größten Konkurrenten — die «Lactag» und Sir
Dimitriades, das sind zwei Welten.» Mister Grant lachte
so lustig, als hätte er eben einen neuen Schottenwitz
gehört.

gehört. «Stimmt — oh, das stimmt! Zwei Welten! ich bin Laie, ich verstehe nichts von industriellen Kämpfen, ich habe nur nachgesprochen, was ich so gehört habe. Mein Klient, Herr Dimm, interessierte sich natürlich für die Affären seines zukünftigen Vaters, wenn ich so sagen darf, daher meine Informationen —»

darf, daher meine Informationen —»

«Die nicht richtig sind», meinte der Direktor, wieder sehr kühl und vornehm. «Man hat Sie falsch informiert — die «Lactag» hat gar nichts mehr von dieser Seite zu befürchten — ich weiß nicht, ob man Ihnen gesagt hat was ja auch im letzten Rechenschaftsbericht veröffentlicht wurde, daß der ganze Balkan, samt Korfu, Kreta, Zypern von uns zurückerobert wurde —»

«Ach — dann ist es wahrscheinlich auch unwahr, daß durch die von Sir Dimitriades inszenierte Baisse ihrer Aktien an der Pariser und Brüsseler Börse im letzten Herbst, und durch die erzwungene Stützungsaktion der «Lactag» dieser ganze Gewinn wieder verloren ging —» Der Direktor wurde wieder sehr rot und sagte dann grob und höchst ungesellschaftlich:

«Ich glaube, um das mit mir zu besprechen, sind Sie doch nicht aus Amerika hergekommen?»

«Nein — ich habe ja auch nicht damit begonnen —

«Nein — ich habe ja auch nicht damit begonnen — verzeihen Sie —» der Anwalt lachte und schlug sich vor Vergnügen mehrfach heftig auf die weit gespreizten Schenkel. Dann bemerkte er ebenso heiter: «Ich dachte nur, daß Sie sich für diese zweifellos Sir Dimitriades heftig beanspruchende Angelegenheit interessieren würden —»

den —»

«Gar nicht —» brummte der Direktor, «das heißt —
man war heute bei unserer Konferenz nicht einer Mei-

nung — ich denke, daß es gerade zur Zeit Sir Francis gar nicht angenehm ist, wenn sein Name und seine zahl-losen Unternehmen und Unternehmungen wieder einmal durch die Zeitungen gezogen werden —» Der Ameri-kaner hob den dicken Finger und dazu den lachenden

Kopf:

«Sehr richtig — das war auch meine Meinung — soviel ich davon verstehe.» Dann, sich plötzlich vorbeugend, sehr rasch, halblaut und verblüffend sprach er weiter:
«Und deshalb bin ich gerade zu Ihnen gekommen. Verstehen Sie mich, Herr Direktor — ich weiß genau, was vorgeht, verstecken wir uns nicht. Sie wünschen Sir Dimitriades, der zwar unverbraucht, aber uralt ist, zu zermürben — während dieser letzten Phase der Kampagne. Es geht diesmal ums Ganze, das wissen Sie, das weiß ich. Er allein leitet diese Kampagne, wie die meisten großen Schlachten — wenn ihm diese Sache in die Quere kommt, wenn man sich allzuviel mit ihm beschäftigt, kann sein neuer Angriff auf die «Lactag» mißlingen —» Grant stand auf, mit einem Gesicht, das trotz seiner Rundlich

Jakobine Gräfin Löwenberg-Torstenson hieß die Frau, die wissen mußte, wie ihr Musiklehrer geheißen hatte. Akersgate 4 wohnte sie, mehr hatte der Geistliche nicht anzugeben gewußt. Ihr und ihrer Schwester gehörte das verfallene Haus dort in Ostpreußen, dort war sie erzogen worden, sie hatte die «schwarze Marie» gekannt und deren Liebsten, der vielleicht, der ganz gewiß sein Vater geworden war. Akersgate — hier begann die Straße — dort drüben war das Haus: ebenso glatt, nüchtern und unpersönlich wie die ganze Stadt, eine Stadtaus Sanatorien, aus Kinderheimen — das mußte Dimm noch denken, als er die breite Treppe hinaufstieg und an einer Türschild: Jakobine Löwenberg-Torstenson noch zwei Visitenkarten mit bürgerlichen Namen befestigt waren: Tybjerg und Johannsen.

Eine alte Frau in einer hohen, schwarzen Seidenbluse über hart sich durchdrückendem Mieder öffnete und fragte, was er wünsche.

«Ich möchte mit Gräfin Löwenberg sprechen», sagte Dimm. Die alte Frau nickte und fragte:

Oh - der Klavierstimmer -

«Oh — der Klavierstimmer — sind Sie ein Deutscher?»
«Ich bin nicht der Klavierstimmer — ist die Frau Gräfin zu Hause? Ich bin fast drei Tage hierher gereist, um sie zu sprechen — bitte melden Sie mich, wenn Sie so gütig wären —» Aber die Frau lächelte nur mühsam mit ihrem pergamentenen Gesicht, wies mit gichtknotigem Finger auf eine Türe und sagte:
«Hier hinein, bitte! Ich bin

«Hier hinein, bitte! Ich bin Gräfin Löwenberg. Ich komme

gleich.»

Dimm trat in ein Zimmer, in dem es eine Fülle goldener Stühlchen gab, einen angeschlagenen Marmorkamin, darüber das große Porträt eines Offiziers. Es roch stickig nach Moder und Moschus, irgendwoher drangen Klavierübungen. Nach einer Weile trat die alte Frau ein, setzte sich ihm gegenüber an den Kamin und fragte:

«Sie sind zu mir hergefahren? Zu Gräfin Löwenberg?»

«Ja — zu Ihnen, gnädige Frau Gräfin!» sagte Dimm, bei jedem Satz sich von neuem ermunternd. «Ich war in Pillow, wo Frau Gräfin ein Schloß besitzen — um Gräfin ein Schloß besitzen — um Sie etwas zu fragen. Ich heiße Johann Dimm.» Ach was, das Ganze war ja doch ein Traum, dieses goldene Zimmerchen, die Frau mit dem Gesicht einer Mumie, der Bisam- oder Moschusgeruch — was war noch ein Traum? Oslo — Dimitriades — alles? Rechtsanwalt Grant — Schneider Dimm in den Zeitungen — alles Traum? Und er sagte: «Johann Dimm, Privatier aus Katharinenbad in Westdeutschland —.»

«Freut mich» — lispelte die Gräfin und Dimm merkte

«Freut mich» — lispelte die Gräfin und Dimm merkte nun erst, daß sie ein wenig lispelte, was vorzüglich zu ihrer ausgebleichten Erscheinung stimmte. «Mein Schloß! Märe in Pillow? Ach, die Ruine nennen Sie ein Schloß! Wäre es doch eines! Aber es will niemand haben — sind die alten Gärtner — wie heißen sie doch nur — noch dort?» Dimm nickte:

Dimm nickte:

"Mit denen habe ich gesprochen — und mit dem Geistlichen. Es handelt sich für mich um eine lebenswichtige Sache, gnädige Frau Gräfin. Ich habe Grund zu der Annahme —» Dimm atmete einmal auf: war das richtig, was seine Lippen da sprachen? "Grund zu der Annahme, daß ein ehemaliger Klavierlehrer von Ihnen mein Vater ist — und dieser belangreichen Spur gehe ich nach —» Die alte Dame lächelte wieder, es sah unheimlich genug aus. dann sagte sie:

«Ein Klavierlehrer von mir? Ich bin selbst Musik-

Was hat das nun wieder zu bedeuten —, dachte Dimm, — sie ist selbst, ach, alles ist doch nur ein Traum: lauter Klavierlehrer spielen eine Rolle.

«Sie sind selbst —?» «Was soll ich tun — es ist noch immer besser als Heiratsvermittlerin, wie meine arme Schwester in

"Die gnädige Frau Schwester lebt also nicht in Lon-don?" Wieso kann denn das sein? fragte sich Dimms bei-nahe schon schlafendes Gehirn. Heiratsvermittlerin? Kla-

«Nein — längst nicht mehr! Seit ihr Gatte gestorben ist. Und wer soll dieser Lehrer gewesen sein? Ich habe doch seit Jahren keinen Lehrer mehr! Ich lehre doch selbst!»



Die Sommersterne sinken, Der Mond steigt zum Zenith, In der Gestirne Blinken Hör ich des Winters Schritt.

Er tönt wie Klang von Glocken, Wie Glaston hoch und klar; Ich folge seinem Locken Sein Ruf ist wunderbar.

Und alle Dinge neigen Das Haupt und stehen steif -Die Wintersterne steigen, Der Tau gefriert zu Reif.

Was lebendig war, liegt ohne Saft, Eingezogen, glanzlos, dämmerhaft; Erd und Himmel sind in Eins verspannt, Frierend jetzt auf kleinsten Raum gebannt.

П.

Eine Spur von Licht fällt träg und schräg Durch den Nebelschirm auf unsern Weg -Es vergeht und trostlos überdacht Uns die winterlange Schattennacht.

Harter Himmel überm trüben See: Unsere harte Erde harrt auf Schnee! Brich den Dunst, vertausendfacht erschließ Uns dein Licht im Schneesternparadies.

keit wirkte wie das eines Boxers vor dem Angriff, sehr ernst, sehr gespannt, sehr gefährlich, schloß er:
«Das ist alles. Bitte, das den Herren auseinanderzusetzen. Ich wohne im Savoy-Baur. Ich verlange nicht viel: nur Ersatz meiner Spesen — eine Bedingung, die Ihnen wohl noch niemals ein Anwalt gestellt hat. Auf Wiedersehen!» Damit verbeugte er sich sehr gewandt und das atemlose: «Ich gebe Ihnen Nachricht» des Direktors erreichte ihn an der schon halb geöffneten Türe, die er rasch hinter sich schloß.

#### Die Klavierlehrerin in Oslo.

Mehr als vierundzwanzig Stunden war Dimm gereist, eingezwängt sitzend in einem Abteil dritter Klasse. Erschöpft ging er hinter dem Träger her, der seinen Koffer in die Gepäck-Außewahrung brachte. Dann stand er auf einem großen Platze und blickte die breite, gerade Hauptstraße der Stadt hinauf, die sich nüchtern, kühl und modern vor seinem müden Blicke auftat. In nächster Nähe, keine hundert Meter entfernt, tuteten zwei Dampfer mißtönig in die Morgenluft — Dimm erinnerte sich nun erst, daß Oslo ja eine Hafenstadt war, zur Linken gab es große Warenschuppen und dahinter die bebänderten Schlote der Schiffe.

derten Schlote der Schiffe. Er ging auf einen langen Polizisten zu, der an der Carl Johann Cate stand, und sagte nur ein Wort, das er von einem Zettel ablas: Akersgate. Der Beamte zeigte die breite Geschäftsstraße hinauf, über der ein schmaler, hellblauer Streifen Himmel lag, und zählte an den Fingern die Seitenstraßen zur Rechten ab, an denen Dimm vorbeizugehen hatte. Der nickte nur ungeduldig und marschierte auch schon mit müden Beinen, aber pochenden Herzens und hart und klar arbeitendem Gehirn in die Stadt hinein. Stadt hinein.



ALTHAUS



Erhältlich in Elektrizitäts- und Sanitätsgeschäften



#### Was lernt man aus einer Erkältung?

Daß sie sich zuerst durch eine Erkrankung der Luftwege bemerkbar macht. Jede Erkältung schwächt - vor allem den Hals, wo sich besonders in Zeitenerhöhter Ansteckungsgefahr Millionen Bakterien aufhalten. Das Resultat ist Schnupfen, Katarrh oder eine Infektion, die bald als Hals-, bald als Rachenentzündung ausbricht. Wehe, wenn sie ins Blut gelangt, dann sind Herz und Lunge gefährdet!

Vorbeugen kann Gurgeln - tägliches Gurgeln mit Sansilla.

Das Besondere dieses medizinischen Gurgelwassers liegt darin, daß es die Schleimhäute zusammenzieht, die Poren abdichtet und so Infektionen vorbeugt. Das ist die bekannte Sansilla-Schutzwirkung - seine bakterienfeindliche, entzündungshemmende Kraft, die sich bei Beginn von Erkältungskrank-

heiten immer wieder bewährt.

Sansing Silla Sanser Klima

Originalflaschen zu Fr. 2.25 und Fr. 3.50

Sansilla ist stark konzentriert, daher sparsam im Gehrauch Hausmann-Produkt • Erhältlich in Apotheken

Enttäuscht sind Kinderherzen, wenn das Christ-Chind ihnen keine

## Willisauer-Ringli

bringt. - Gemeint sind natürlich die in allen bessern Lebensmittel-Geschäften erhältlichen EINZIG ECHTEN WILLISAUER RINGLI der Gebr. Amrein & Cie., Willisau







#### Bedingungen:

- 1. Teilnahmeberechtigt sind alle alten und neuen Abonnenten, sowie die regelmäßigen Käufer unseres Blattes an den Kiosken. Jeder Einsender dannur eine Liste einschicken. Die Angestellten unserer Firma sind von der Beteiligung ausgeschlossen.
- Die Einsendungen sind mit dem Vermerk \* Preisausschreiben\* an die «Zürcher Jllustrierte», Morgartenstraße 29, Zürich, zu schicken und müssen bis spätestens 23. Januar 1937 zur Post gegeben sein.
   Die Zuteilung der Preise erfolgt nach der Zahl
- Die Zuteilung der Preise erfolgt nach der Zahl der richtigen Lösungen. Gehen mehrere Listen ein, welche zu allen Artikeln, die in den Sternen des Preisaufgabe-Bildes zu sehen sind, die richtigen Inserenten nennen, so entscheidet das Los über die Zuteilung der Preise, und zwar derart, daß die zuerst gezogene Liste den Hauptpreis erhält, die zweite den zweiten Preis usf. Die Namen der Gewinner der ersten 5 Preise werden Anfang Februar in der «Zürcher Jllustrierten» veröffentlicht.
   Die Prüfung der Lösungen und die Zuteilung der
- Die Prüfung der Lösungen und die Zuteilung der Preise erfolgen durch den Verlag, dessen Entscheid sich jeder Teilnehmer unterwirft.

5. Korrespondenzen, das Preisausschreiben betreffend, können nicht geführt werden.

#### Anleitung:

Suchen Sie die in den Sternen des Preisaufgabe-Bildes einkopierten Gegenstände etc. in den Inseraten der Nr. 49 vom 4. Dezember, Nr. 50 vom 11. Dezember und Nr. 51 vom 18. Dezember zu ermitteln, und schicken Sie uns eine Liste etwa in folgender Form und Reihenfolge ein:

	Gegenstand	aus Stern Nr.	zu Inserat
Nr. 49	Tasse mit Her:	z 7	Kaffee Haag
Nr. 49	Knabe	1	Cailler
Nr. 50	Schn	49	Schnebli, Baden
Nr. 50	Schutzmarke	12	Kaiser-Borax
Nr. 51	Torte	33	Paidol
Nr. 51	Frauenkopf	21	Schwob & Co.

Wir raten Ihnen: Nehmen Sie zuerst Nummer 49 zur Hand. Vergleichen Sie der Reihe nach jedes Inserat mit den Darstellungen in den Sternen. Streichen Sie den gefundenen Gegenstand und streichen Sie gleichzeitig auch das betreffende Inserat. Verfahren Sie ebenso mit den Nummern 50 und 51. Bitte setzen Sie die Zeitungsnummer laut obigem Beispiel immer voran. Geben Sie bitte auch am Schluß der Liste an, wiewiel Sterne im Preisaufgabe-Bild sind und wiewiel Gegenstände etc. Sie total in den Sternen gefunden haben. Achten Sie noch darauf, daß das gleiche Inserat einer Firma auch in zwei oder drei Nummern enthalten sein kann. In diesem Fall ist der Gegenstand für jede Nummer aufzuführen, also ebenfalls 2- oder 3 mal.

#### Barpreise:

1. Preis	Fr.	300
2. Preis	Fr.	150.—
3. Preis	Fr.	80.—
4. und 5. Preis je Fr. 35.—	Fr.	70.—
6. bis 10. Preis je Fr. 20.—	Fr.	100
11. bis 20. Preis je Fr. 10.—	Fr.	100
Ferner 50 Trostpreise im Wert von zus.	Fr.	200.—
Für richtige Lösungen total	Fr.	1000.—

Administration der «Zürcher Illustrierten».





\*Das war ja auch in Ihrer Jugend, gnädige Frau Gräfin —! Vor vielen Jahren — \* Ungezogen, taktlos, so etwas zu sagen — tat auch nichts, in einem Traum darf man alles sagen — 

«So — hm — und wie sollte dieser Herr geheißen haben? Nun erwachte Dimm für Minuten, riß den schweren Kopf empor und sagte:

schweren Kopf empor und sagte:

«Ein Russe war er — ein sehr schö er Mann — ein Grieche vielleicht — er mußte dann das Schloß wegen irgendwelcher Skandale verlassen —» Die Gräfin drehte den Kopf her und hin, hin und her, als drehe er sich in einem losen Kugelgelenk:

«Ein Russe? —wir haben viele ausländische Lehrer gehabt! Und wie alt soll ich ungefähr gewesen sein?»

«Ein kleines Mädchen — vielleicht zehn, zwölf —»

«Ach — so jung! Da weiß ich nichts von Skandalen — oder, warten Sie: ich erinnere mich jetzt an irgendwelche Geschichten! Mein armer Vater, der erst vor acht Jahren starb», — wie alt mußte der wohl gewesen sein? dachte Dimm halb verwischt, «mein Vater war sehr strenge. Und einmal verließ uns ein Lehrer von einem Tag auf den anderen — ein Russe? Eher ein Pole —»

«Erinnern sich gnädige Frau Gräfin, wie er hieß?» Die alte Dame stützte den Kopf in die knotige Hand und ispelte:

«Sie haben gecht — es war ein Ausländere — sie

lispelte:

«Sie haben recht — es war ein Ausländer — ein

"Sie haben recht — es war ein Ausländer — ein schöner Mann — »

"Hieß er vielleicht Dimitri?"

"Das kann sein — eher Stanislas — aber es kann auch Dimitri gewesen sein — »

"Er hieß sicher Dimitri, ich habe es in Erfahrung gebracht — », meinte Dimm und zog hypnotisierend das Gesicht zusammen, worauf die Dame erschreckt ausrief:

"Ja — ja — jetzt glaube ich es auch — Stanislas war ja der Haushofmeister — »

"Und mit Zunamen?" fragte Dimm und starrte mit seinen gläsernen, schlafgelähmten Augen die Dame an.

"Vielleicht Adow?" »

"Wir haben ihn nur Dimitri genannt — wir haben

«Vielleicht Adow?»

«Wir haben ihn nur Dimitri genannt — wir haben alle Bediensteten und Lehrer nur mit Vornamen genannt — Dimitri — ich weiß wirklich nicht — vielleicht auch Adow — zweisilbig war der Name wohl — es ist ganz gut möglich: Adow — Adow — Dimitri Adow — gur möglich!» Plötzlich verwandelte sich ihr Gesicht, wurde noch spitzer, noch schärfer und schmäler, sie stürzte zur Türe und schrie mit Raubvogelkreischen: «Des — Des — ikke — D — Des — ikke D — Fröken Johannsen.»

«Und haben Sie ein Mädchen gehabt, das die schwarze Marie hieß?» Diesmal nickte die alte Frau sofort:

"Das war mein Kindermädchen — eine Deutsche, Marie — oh, ein hübsches Mädchen, ich erinnere mich gut an sie — » Dann zur Erklärung ihres Rufes ins Nebenzimmer: «Eine Schüllerin — sie ist unmusikalisch wie eine Oelsardine — » Warum eigentlich wie eine Sardine? dachte Dimm, lächelte stöhnend und nickte.

«Und Marie mußte auch bald aus dem Hause?»

"Und Marie mußte auch bald aus dem Hause?"
fragte er.
"Weiß ich nicht mehr — wir hatten dann eine englische Lehrerin und eine Schweizerin —"
"Ist Marie ungefähr zu gleicher Zeit wie dieser Dimitri
fort? Das wäre mir sehr wichtig — und ich möchte Sie
auch bitten, gnädige Frau Gräfin, mir darüber einige
Zeilen zu geben —" Die alte Dame wand sich auf ihrem
viel zu kleinen Sesselchen:
"Etwas Schriftliches? Ich gebe so ungern etwas Schriftliches aus der Hand —" Dimm war zum ersten Male
wach. Er riß die Augen weit auf, fixierte die ängstlich
sich zurückbiegende Dame und sagte leise und vertraulich:
"Ich bin ein vermöglicher Mann, gnädige Frau Gräfin.

wach. Er riß die Augen weit auf, fixierte die ängstlich sich zurückbiegende Dame und sagte leise und vertraulich:
«Ich bin ein vermöglicher Mann, gnädige Frau Gräfin. Verzeihen Sie, wenn ich so unfein bin — und so geradezu rede: es würde mir ein Vergnügen sein, Ihre Mühewaltung —. Er hielt fast unwillkürlich inne: kann man das, Gräfin? Schloßbesitzerin? Ach — was! Eine Musik-lehrerin — armer Teufel! Titel ohne Mittel . .! «Ihre Mühewaltung — ich meine, wenn Sie niederschreiben, worum ich Sie bitte —.» Wird sie dich noch immer nicht unterbrechen? Sie denkt nicht daran, im Gegenteil, ihre winzigen spitzen Augen schienen sich zu verengen, wie die einer Katze, die grelles Licht berührt — «— daß Ihr Lehrer Dimitri hieß, Dimitri Adow und daß er zugleich mit Ihrem Kindermädchen das Schloß verließ — ich wäre gerne bereit, mich Ihnen erkenntlich — das ist das Wort: erkenntlich zu zeigen — ich bin ein reicher Mann. Sie verzeihen, gnädigste Gräfin.» Endlich sprach die Dame ein Wort. Sie lächelte, ihr pergamentnes Gesicht glättete sich und sie sagte verbindlich: «Gerne, Herr — wie war der Name? Herr von Dimm — nur werden Sie die Güte haben müssen, mir ungefähr zu sagen, was ich schreiben soll — und ich schreibe natürlich nur die Wahrheit, nur das, was ich verantworten kann, nicht wahr — das, woran ich mich genau erinnere.» «Selbstverständlich», sagte Dimm, stellte sich breitbeinig vor die Dame, als wolle er sie mit einem Dolchstich ermorden und fügt hinzu: «Selbstverständlich — niemals würde ich etwas anderes verlangen: und über die Vergütung für Ihre Mühewaltung, — Mühewaltung», wiederholte er entzückt mit einem röchelnden Ausatmen tiefster Erschöpfung und Zufriedenheit, «darüber spre-

chen wir noch.» Mit schleppenden Füßen folgte er der alten Dame ins Nebenzimmer, wo sie sich mit rauschen-den Taftunterröcken an einem uralten Sekretär nieder-

#### Ein erfolgreicher Sonnenstich.

Ein erfolgreicher Sonnenstich.

Auch Carola war die Nacht durchgefahren. Aber sie war sehr jung, sie hatte mit einer Unterbrechung in Bologna, wo mehrere Studenten in ihren grünen Schnabelmützen in das Abteil eingebrochen waren, fast ununterbrochen bis kurz vor Florenz geschlasen. Dann war sie mit der Straßenbahn geradewegs in die Pension gefahren, die ihr eine Kollegin daheim angegeben hatte, war von der Inhaberin mit einer Freundlichkeit empfangen worden, als hätte man sie seit Eröffnung der Pension erwartet, hatte zur Verblüffung eben dieser Dame ein Bad verlangt — zu welchem Zwecke man die mit alten Strohflaschen gefüllte Wanne hatte ausräumen müssen — und machte sich um punkt 11 Uhr auf den Weg zur Villa des Sir Francis Petros Dimitriades-Harcourt, den sie im Telephonbuch gefunden hatte. «Villa il Castello, Viale Mirandola 34». Die Pensionsinhaberin hatte ihr in ihrem gebrochenen Deutsch, gemengt mit Französisch, den Weg auf der Karte erklärt: Er führte an dem grünen flachen Arno entlang, in dem sich verschachtelte Hausnester und wuchtige Paläste spiegelten. Nun ging es durch einen Torweg steil einen der Hügel hinan, erst zwischen uralten glatten Häusern in Rohstein hindurch, dann mündete die kleine Gasse nach einer Viertelstunde auf eine Allee: Viale Mirandola» las das Mädchen und blieb bei einer Balustrade schwer atmend stehen, um sich ein wenig auszuruhen. Da lag die Stadt unter ihr, ineinander geschichtete Dächer von der Farbe gestockten Blutes, im harten goldfarbenen Licht ragte eine Kuppel mit weißen Streifen, ein weißer Glockenturm daneben, dann viele andere Türme, braun wie Ton, gelblich wie Glaserkitt, winzige Lustige Aufbauten mit Säulchen und Blumen auf den Dächern vieler Häuser und im Vordergrund; im Hintergrund das glühende Grün der Hügel: Zypressen, schwarz vor dem tintenblauen Himmel, die dünn hingetuschten Dächer der Pinien, und überall Villen und einzelne Häusergruppen, Kirchen und Weinberge, Oelgären, weiße Straßenbänder — Carola mußte geblendet die Augen schließen: ach — wunderbar! Das w

ano Baukasten gibt es in der Preislage von Frk. 2.75 bis Frk. 360,-KEIN PREISAUFSCHLAG! ANDERE MECCANO
QUALITÄTSSPIELWAREN
ere Auswahl von Meccano Produkten
unter anderem: HORNBY-ZÜGE
LEUG-BAUKASTEN, AUTO BAUN, DINKY BUILDER-BAUKASTEN,
TOYS, PUPPENHAUS USW. MECCANO-KATALOG 1936 Verlangt ein Exemplar bei Meccano - Händler oder schr unsern Grossist (s. unter RIVA & KUNZMANN
(Abt. 21)
Pfeffingerstrasse 83
BASEL Hergestellt von
MECCANO LTD., LIVERPOOL, ENGLAND





praktische Neuerungen: Zickzack-Stich, Stopfen Vor u. Rückwärts-Nähen, Sticken etc.

ALBERT REBSAMEN AG. Rüti-Zch.

Winterthur — Luzern

## Keine Korkstiefel mehr!

iangen Sie unsere Gratis-Bro schüre Nr. 14. Eig, Patent. J der Ladenschuh verwendba EXTENSION Frankfurt Main-Eschersheim. Niederlassung: Rütistraße 4, Zürich

### Wer an Zerrüffung

des Nervensystems mit Funk-tionsstörungen, Schwinden der besten Kräfte, nervösen Erschöpfungszuständen, Ner-venzerrüttung und Begleit-erscheinung, wie Schalfosig-keit, nervös. Ueberreizungen, Folgen, nervenzusigsrander keit, nervös. Üeberreizungen, Folgen nervenruinierender Exzesse und Leidenschaften leidet, schicke sein Wasser (Urin)mitKrankheitsbeschrei-bung an das Medizin- und Naturheilinstitut Nieder-urnen (Ziegelbrücke). Ge-gründet 1903. Institutsarzt: Dr. J. Fuchs.



Unentbehrlich für 26, jede Dame . Fr. 26,

Gratis-Prospekte durch die Rotas-Cura Co., Sissach (Bld.)

Wie man immer unruhiger und nervöser geworden war, als vom Vater keine endgültigen, sondern nur aufschiebende Nachrichten gekommen waren, wie ihr das allabendliche Auftreten allmählich zur Qual geworden war und wie ihr Plan sich immer mehr befestigt hatte: persönlich mit Sir Dimitriades zu sprechen, ihn zu bestimmen, zu zwingen, den Vater und die Familie anzuerkennen. Man war jung, spannkräftig, hübsch, vielleicht schön, wie einige sagten. Der alte Menschenfresser würde auch ein Herz haben, — wenn es gelang, bis zu ihm vorzudringen. Würde das möglich sein? Nicht zu viel nachdenken! Es mußte gelingen!

Carola zog den letzten Brief ihres Vaters aus der Tasche und überlas ihn zum soundsovielten Male, obwohl sie ihn schon auswendig konnte. «Liebe Kinder! In großer Eile! Mein Telegramm aus Oslo habt Ihr erhalten. Die Gräfin Löwenberg-Torstenson hat mir einen Brief gegeben, den ich notariell beglaubigen ließ, und von dem ich Euch eine Abschrift sende. Ich habe heute hier in Berlin ihre Schwester aufgesucht, die mir noch allerlei Bedeutsames mitteilte. Leider werde ich nicht so bald heimkommen können, da ich von hier aus weiter muß. Energie ist alles! In wenigen Wochen sind wir am Ziele. Ich habe von der Gräfin die Adresse eines alten Mannes in Wien erhalten, der als junger Bursche in Pillow Gehilfe des Kellermeisters war. Er muß meinen Vater, Euren Großvater, Dimitri Adow mit Augen gesehen haben. Vielleicht kann ich schon von dort zu Euch, vielleicht muß ich einer anderen Spur folgen. Meine Willenskraft ist ungebrochen — lebt wohl! Euer Vater.» Und auf

einem Zettel war die Bestätigung der Gräfin vom Vater in seiner dicken großschleifigen Schrift abgeschrieben worden. Da stand: «Ich bescheinige auf Wunsch gerne, daß ich auf Schloß Pillow in Ostpreußen um etwa 1880 von einem russischen Musiklehrer namens Dimitri Adow unterrichtet wurde, der Herrn Johann Dimm, Katharinenbad, auffallend ähnlich sah. Adow wurde dann wegen allerlei Unzukömmlichkeiten entlassen, vor allem, weil er mit unserem Kindermädchen Marie Schmidt in eine enge Beziehung trat, die mein Vater nicht billigte. Adow, der ein genialer, unternehmender Mann war, verließ mit Marie unser Schloß und man hörte später, daß er sie geheiratet habe. Dies bestätige ich mit meinem vollen Namen: Jacobine Bodil Alexandria Gräfin Löwenberg-Torstenson.» Torstenson.»

Das also war die Bestätigung gewesen und Carolas Entschluß war in derselben Sekunde, da sie den Brief gelesen hatte, sozusagen erstarrt, geronnen, hatte sich zur Form kristallisiert: sofort wegfahren, im Kabarett «kündigen», vor den Millionär hintreten: ich bin deine Enkelin.

Und während sie die breite Platanenallee hinaufeilte, Und während sie die breite Platanenallee hinaufeilte, erinnerte sie sich noch mit einem Lächeln an den «Krach» mit dem Direktor, der natürlich von «Kontraktbruch» gesprochen hatte, aber zum Glück nichts hatte durchsetzen können, da sie ja nur bis zur Monatshälfte engagiert worden war. Da war Nummer 30 — ein häßliches modernes Wohnhaus, bemalt mit Sonnenblumen, dann gleich dreiunddreißig — eine Villa, tief in einem dichten Gartendickicht. Nun gab es eine kleine Seitenstraße mit einer Marmortafel: «Strada privata per Villa il Castello.» Sofort bog das Mädchen ein und ging zwischen den hohen Mauern über die völlig schattenlose kleine Zufahrtsstraße auf ein altes schmiedeisernes Gitter zu; dahintsertelief ein mit Kletterrosen und Lilien eingefaßter kleiner Kiesweg bis vor ein in grauweißem Bruchstein drei Stockwerke emporragendes Haus mit weit vorspringendem Dach und einem Zinnenturm. Dicht an dem Gitter stand ein rotes Häuschen, offenbar das des Gärtners oder Pförtners. Entschlossen klingelte Carola, sofort kam aus dem rot gedeckten Häuschen ein — zu Carolas Enttäuschung — keineswegs livrierter Mann, mit schmutziger grauer Mütze, der wortlos fragend den Kopf hob. Carola hatte nicht nachgedacht, was sie sagen würde, so rief sie nur durch das Gitter hinüber:

«Signore Dimitriades —.» Das schien den Mann zu verblüffen. Er kam näher, rieb lachend das blaurasierte oder eigentlich stopplige Kinn und sagte:

«Impossibile —» was Carola als: «unmöglich» noch verstand, dann aber folgte ein Strom von italienischen Worten, auf den sie nur den Kopf schüttelte, worauf der Mann noch mehr lachte und fragte:

«Italiano? Inglese?» Nein — nun drehte das Mädchen den Kopf: sie spreche weder Italienisch noch Englisch. Als aber der Mann sagte: Francese?» Und «Tedesco», da nickte sie, er rief: «Momentino» und lief hinkend über den Kiesweg fückwärts in die Villa. Es dauerte ziemlich lange, bis er wiederkam, begleitet von einem Greis mit vollem mildnweißen Haarbusch, einer Persönlichkeit, die einer Marmortafel: «Strada privata per Villa il Castello.»

lange, bis er wiederkam, begleitet von einem Greis mit vollem milchweißen Haarbusch, einer Persönlichkeit, die Carolas Vorstellungen von Vornehmheit so sehr ent-





## Smith Premier 35 T Streamline



von ieher aut aber noch nie so schön!

Verlangen Sie Prospekte unserer 6 verschiedenen Portable-Modelle. Wir tauschen alte Maschinen ein

Smith Premier Schreibmaschinen A.-G. Zürich Uraniastraße 35 Telephon 32.565

Basel · Bern · Freiburg · Lausanne · Neuenburg Vertreter in Biel, Genf, Luzern, Lugano, St. Gallen





sprach, daß sie es kaum erwarten konnte, bis die beiden sprach, daß sie es kaum erwarten konnte, bis die beiden ans Gitter herunterkamen. Vor allem öffnete der alte Mann sofort das Gitter und ließ Carola mit einer französischen Entschuldigung eintreten. Sie sah ihn mit einem ihrer rasch taxierenden Blicke an: graue englische Flanellhosen, eine Jacke, die sich nur durch Silberknöpfe als Dienerkleidung kennzeichnete. Womit man dienen könne, fragte der Mann und entschuldigte sich wegen der Ungezogenheit des Türhüters, eine Dame vor dem Tore stehen zu lassen.

«Ich möchte Sir Dimitriades sprechen» sagte Carola. «Ich habe ihm etwas Wichtiges mitzuteilen.» Der alte Mann fragte sofort:

«Etwas Wichtiges? Ja, mein gnädiges Fräulein, das ist nicht so einfach. Sir Dimitriades-Harcourt kann doch nicht jeden empfangen. Verzeihen Sie meine Offenheit! Man muß angemeldet sein. Darf ich fragen, was Sie ihm mitzuteilen -?»

"Nein, — mein Lieber», unterbrach Carola, zu ihrer eigenen Ueberraschung sehr damenhaft und war entzückt, wie gut ihr der Tonfall gelungen war. "Das dürfen Sie nicht." Sie sah sich um, bemerkte, daß der Gärtner oder Pförtner sich in sein Häuschen zurückgezogen hatte, und sagte rasch: "Es ist eine Privatsache, die Sir Dimitriades überaus interessieren wird — aber ich kann sie nur ihm und sonst niemand sagen." Der alte Diener wurde wirklich noch devoter als vorher, als er leise meinte: "Dann wird es sehr schwizing sein — Sir Dimitriades."

«Dann wird es sehr schwierig sein — Sir Dimitriades-Harcourt empfängt seit vielen Jahren, seit dem Tode ihrer Durchlaucht der Lady, keine Besuche mehr.»

«Ach, er war verheiratet?» fragte Carola naiv.

«Viele Jahre.» Der Diener schnitt das Gespräch ab und fügte hinzu: «Sir Dimitriades-Harcourt ist beinahe immer allein, fremde Gesichter wünscht er nicht zu sehen — das, Mademoiselle, nur zu meiner Entschuldigung!»

«Aber er hat doch gewiß eine ungeheure Dienerschaft, Chauffeure, Köche, Gärtner, Sekretäre, Schreibfräulein etc.» Der angeschraubte Kopf des alten Mannes drehte sich zum ersten Male um einige Millimeter:

«Sie irren — da ist der Butler, drei Diener außer mir, der Chauffeur, der Küchenchef, zwei Gärtner und der Herr Sekretär, der auch die Briefe schreibt. Bis auf den Herrn Sekretär ist niemand unter fünfzig Jahren alt, und Mister Baker ist auch schon über zehn Jahre bei uns. Aber die Dame wird verzeihen — ich muß wieder hinauf, wenn Sir Dimitriades-Harcourt nach mir klingelt, und ich bis nicht da mir den Tenofan die er zu dieser und ich bin nicht da mit den Tropfen, die er zu dieser



Maurice Troillet Sitten, Staatsrat von Wallis, katholisch-konservativ, Prä-sident des Nationalrates für 1937. \* M. Maurice Troillet, de Sion, Conseiller d'état du Valais, Président du Conseil National pour 1937. Photo Photopress



Edwin Hauser Alt Landammann von Glarus, Präsident des Ständerates für 1937. \* M. Edwin Hauser, Ancien Landamman de Glaris, Président du Conseil des Etats pour 1937. Photo Photopress

Stunde einnimmt, dann verliere ich meine Stelle.» Carola sah die Wachsfigur nochmals genau an, holte dann aus ihrem Täschchen verstohlen ein 20-Lirestück und näherte ihre Hand der geäderten des Dieners:

"Hier — mein Lieber — Sie haben sich lange mit mir aufgehalten." Der Greis zog die Hand zurück, knickte sie ein, hob den Kopf höher und höher, als nähere sich ihm ein übler Geruch, wobei er, noch immer starr lächelnd, eine Ablehnung murmelte. Aber Carola gelang es doch, ihm das Silberstück aufzunötigen, das er mit einer Drehung des ganzen Körpers hastig einsteckte. «Fünf Minuten wird Ihr Herr auf seine Tropfen warten können. Also, ist es wirklich unmöglich, mit ihm zu sprechen?»

- beinahe! Geschäftliche Be-«Beinahe - Madame -«Benalte — Madante — Benalte: Geschafthale Be-suche sind angemeldet und werden erwartet, private empfängt der Herr niemals.» Dann sich vorbeugend, leise und ängstlich: «Er haßt die Menschen!»

«Wenn ich ihm aber etwas Wichtiges mitzuteilen habe», beharrte Carola und schlug heftig die Hände gegenein-

ander. Der Diener wand sich, als wäre ihm ein Insekt in den Kragen gekrochen.

«Vielleicht wenden Sie sich schriftlich an das Sekretariat, an Mister Baker, der wird die Sache untersuchen und sie vielleicht für wichtig genug finden, um sie Sir Dimitriades-Harcourt zu unterbreiten.»
«Mister Baker — aha, der Sekretär! Ein Engländer?»

«Ja — ein junger Engländer —.»
«So — jung — was nennen Sie hier jung?»
«Ungefähr fünfunddreißig, seit seinem fünfundzwanzigsten Jahre begleitet er Sir Dimitriades-Harcourt —.»
Carola befeuchtete die lackroten, sich langsam ausspannenden Lippen:

«Kann man mit dem Herrn nicht persönlich sprechen?» \*Cann man mit dem Ferri nicht personnich sprechen: 
Das ist leider auch unmöglich —.» Carola fühlte buchstäblich, wie der weiße Weg vor ihren Füßen sich zusammenrollte, die Hitze dröhnte im Kopf, sie vermochte kaum zu atmen.

\*Ich meine: nicht hier in der Villa, vielleicht in der

«Ich meine: nicht hier in der Villa, vielleicht in der Stadt?»

«Mister Baker verläßt nur einmal am Tage das Haus, und zwar kurz nach Tisch, wenn Sir Dimitriades-Harcourt seine fünfzig Minuten schläft. Da fährt er mit dem kleinen Wagen in die Stadt, um die wichtigste Post persönlich hinunterzubringen, die mit Flugpost abgeht.» Und mit einem gewissen Stolz: «Alles übrige wird hier im Hause erledigt, wir haben unsere eigenen Telegraphenlinien, seit zwei Jahren auch ein eigenes Ueberland-Telephon —; nun muß ich aber gehen, bitte nochmals um Verzeihung — in vier Minuten wacht der Herr auf un ich muß noch die Tropfen mischen.» Damit verbeugte sich der alte Diener mit dem ganzen Oberkörper, ohne im geringsten den Kopf zu knicken, und ging sonderbar unwürdig und hastig davon. Carola verließ den Garten; hinter ihr schloß der Türhüter das Gitter. Dieser metallisch klackende Laut schien irgend etwas in ihrem Gehirn auszulösen; denn sie begann plötzlich die «Privatstraße» hinunterzulaufen, als flöge ein Geier hinter ihr drein; fort, rasch fort — Schatten — Kühle — Wasser! Sie stand auf dem Viale, sah sich um — dort drüben ein Kiosk, ein Pavillon — wird sie noch hinkommen? Der Himmel flirrte grau, Staub wölkte, in großen Wogen hob und senkte sich die Straße wie eine ungeheure Spannerraupe, tief im Ohr rauschten die Bäume wie ein Wasser-fall, langsam, aber sich ununterbrochen verdichtend wallten graue, dunkelgraue, schwarze Nebel und Wolken nieder — Wasser – Sonnenstich — um Gottes willen: Wasser-Schatten! Mit letzter Willenskraft und einem

aufreibender Berufstätigkeit!

Sie sind immer im Nachteil, wenn Sie schon der gering-ste Anlaß aufregt und aus der Ruhe bringt. Starke Ner-ven sind heutzutage wichtiger denn je. Die Nerven-Grundsubstanz Lecithin ist durch das Hasten und Grundsubstanz Lecithin ist durch das Hasten und Treiben des heutigen Verkehrslebens, durch Lärm, durch giestige und körperliche Anstrengungen größe, von Störungen, nerv. Kopf- und Herzbeschwer-rem Verbrauch unterworten. Rechtzeitige Ergänzung

Reinlecithin für die Nerven

Erhältlich in Schachteln von Fr. 2.25, 4.-, 5.75, 9.75 (Kurpackung) in Apotheken; Depotlager: Salis & Dr. Hofmann,



ENGLISCH oder ITALIENISCH garant. in 2 Mon. in d. Ecole Tamé, Neuchâtel 31. Auch Kurse mit beliebiger Dauer zu jeder Zeit u- für en in 3 Mon. Sprach-u. Handelsdipl. in 3 u. 6 Mon.









A. Nadelhofer, Confiseur, Burgdorf (Tel .191)

Inserate in der "Zürcher Illustrierten" bringen erfreulichen Erfolg

## **Ordnung und Sicherheit**

gewährleistet das praktische "Union-Stahlpult" mit Patent-Kassenschrank . Verlangen Sie Prospekt Nr. 90

Union-Kassenfabrik A.-G.



äußerst schmerzhaften Zusammenziehen der Muskeln lief Carola über die Allee und fiel auf einen Stuhl des dunkel umbuschten Gärtchens hinter dem Pavillon. Der Besitzer lief herbei. Sie vermochte erst die Lippen kaum zu öffnen, dann aber stöhnte sie:

öffnen, dann aber stöhnte sie:

«Wasser — Acqua — Limonade —» Dazu hob sie den Arm zur Stirne und schloß die Augen. Der Mann hatte sofort verstanden, stürzte mit einem Glas abgekühlter Orangeade und einer Flasche Wasser herbei und sah nun besorgt dem schönen Mädchen zu, das zuerst das süße Getränk in langen Schlücken trank, dann mit dem befeuchteten Taschentuch Gesicht und Schläfe kühlte. Allmählich verdünnten sich die schwarzen Vorhänge, das Dröhnen im Gehirn wurde leiser, verstummte, die schreckliche Todeswolke hob sich. Carola öffnete die Augen wie nach schwerer Krankheit, ihr war zumute, als wäre sie vom Tode auferstanden. Und ihr erster Satz lautete:
«Wie sieht das Auto von Sir Dimitriades aus?» Dann,

vom Tode auferstanden. Und ihr erster Satz lautete: «Wie sieht das Auto von Sir Dimitriades aus?» Dann, da sie den Mann mit den gutmütigen Hundeaugen nicht verstehend den Kopf vorneigen sah: «Francia? Germania? Tedesco?» Der Eigentümer des Kiosks beteuerte, daß er «ein wennik» deutsch spreche, er sei «Prigionnere di guerra», «Kriegsgefangener in Austria» gewesen, aber «alle vergessen». Worauf Carola die halbe Wasserflasche leertrinkend, mit sich allmählich wieder zu vollem Glanze belebendem Blicke nochmals sehr deutlich sagte: «Kennen Sie — das Auto — von Sir — Dimitriades?» Dazu zeigte sie quer über die Allee. Der Italiener begriff nun sofort:

«Naturalmente, Signorina! Natirrlick! Un Rolls — Royce e il piccolo: un Fiat — Rolls — Royce è nero, swarz, il piccolo è verde — grüne —» Da nickte das Mädchen, mit wieder geschlossenen Lidern, nickte nochmals, zog dann ihr Geldtäschchen, zahlte, dankte und ging. Sie ging, sorgsam die Sonne vermeidend, im grünen schatten der Platanen sehr langsam den Viale hinunter. Vom. Tode auferstanden — gekennzeichnet vom Süden — sie lächelte glücklich — nun mußte alles gut gehen: Es würde nach drei Uhr vor dem Hauptpostamt nicht so viele kleine grüne Fiats geben, aus denen ein Engländer ausstieg . . . !

so viele kleine grune Fiats geben, aus denen ein Engländer ausstieg . . .!

Seit zehn Jahren hatte Percy Bisshe Baker, Sohn eines
Londoner Biologen, Student in Oxford und an einer
deutschen Handelshochschule gelernt, daß das Leben eine
Uhr ist und nichts anderes. Er hatte damals, mit knapp
fünfundzwanzig Jahren, unter allen Bewerbern am
besten den schwierigen und weitgespannten Ansprüchen
des Sir Dimitriades entsprochen, an den er empfohlen
worden war: er beherrschte vier Sprachen vollkommen,
besaß ein sehr schnell arbeitendes und sich anpassendes
Gehirn, wußte natürlich in allen Fächern der Handels
wissenschaft genau Bescheid — aber, was den Industriellen offenbar — so mußte sich Baker sagen — endlich
veranlaßt hatte, sich in diesen zehn Jahren keum einen
Tag von ihm zu trennen, das war die echt englische, beinahe mönchische Strenge der Lebensführung, der er sich
völlig ergeben hatte. Seit zehn Jahren kein Tag Urlaub,
wenn auch tagsüber stundenlang und ab punkt sechs Uhr
abends vollkommene Freiheit! Im übrigen war buchstäblich jede Minute eingeteilt: der seit Jahren schlaflose Sir
Francis arbeitete meist nachts und übergab ihm, wenn er
um sechs Uhr früh klingelte, die Dispositionen. Dann
wurde stundenlang telephoniert und depeschiert. Punkt
zehn: großes Gabelfrühstück, bei dem keine Silbe zuwiel
gesprochen werden durfte, genau wie bei den übrigen
Mahlzeiten; zwölf Uhr Lunch, drei Uhr Post, dann Arbeit

bis punkt sechs. Keine Sekunde länger. So zerfiel der Tag wie eine Uhr in Abschnitte, und Sir Francis und er liefen um das Zifferblatt wie Stunden- und Minutenzeiger. In diesen zehn Jahren hatte man täglich aus den Sir Dimitriades Zeitungsbuch geklebt, politische, finanzielle, merkantile Nachrichten, Kurse, Notizen über den Konzern oder Sir Francis selbst — nichts anderes, keine Silbe, keine Zeile über kulturelle Ereignisse, Tod oder Leben berühmter Menschen des Geistes, Erstaufführungen, Neuerscheinungen, Forschungsergebnisse, seit 10 Jahren hatte man selten ein Buch gelesen, außer einschlägiger Literatur, hatte keine selbständige und unabhängige Bewegung ausgeführt, keine Frau länger als drei Tage gekannt. Man hatte seine Zeit auf den Schlössern in Frankreich und in Ungarn, immer wieder wochenlang auf Reisen zwischen London, Berlin, Paris, Rom verbracht, endlich seit einigen Jahren sich in Florenz in der Villa il Castello festgesetzt.

An diesem Tage fuhr Percy Baker wie jeden Tag im raschesten Tempo durch die breite Platanenallee zur Post. Man hatte vor einer Woche etwa ins Zeitungsbuch ganz am Schlusse eine Anzeige samt Bild geklebt, die in einer Schweizer Zeitung erschienen war: irgendein Narr behauptete, mit Sir Dimitriades verwandt zu sein. Sir Francis hatte die Anzeige kaum angesehen. Natürlich hatte man die darauffolgenden in den nächsten Tagen ausgelassen — unwichtige Sache! Und erst als ein großes Blatt den Unsinn groß aufgemacht hatte, mußte der Aufsatz eingeklebt und grün angezeichnet werden — grün: halbwichtig. Schon da hatte Sir Francis seinen Lieblingssatz: «Ich wünsche kein Privatleben zu haben» gemurmelt und weitergeblättert. (Fortsetzung folgt)



## Was bekommen Sie für 10 Franken?

eine schöne Krawatte, 2 Paar Socken, Strümpfe, einen billigen Hut, Cigaretten, etc.

Uberlegten Sie sich schon, was Ihnen jedoch Fr. 10 = 1 Serie à 10 Lose mit 1 Garantietreffer für einen Freund, für die Eltern, Geschwister, den Ehegatten, bedeuten können.

Darum auf alle Fälle:

1 Serie Wolfensberg-Lose unter den Christbaum

Aus unserem Gewinnplan: Fr. 25000.—, 10000.—, 5×5000.—, 4×4000.—, 4×3000.— etc.

59 500 Treffer mit über einer Viertelmillion!

Gewinne bis Fr. 10.— sofort ersichtlich

Diskreter Versand: Nachnahme oder Voreinzahlung auf Postcheck-Konto VIII b 1378, Winterthur (plus Porto 40 Rp.)

Lotterie Schwimmbad Wolfensberg, Winterthur
Postfach 112

# Dem modernen Herrn den Gillette ristocrat

Dieser Einstück-Rasierapparat wird ihn begeistern. Der moderne Mensch sucht die Vervollkommnung durch Vereinfachung, sinnreiche Konstruktion und Präzision zu erreichen. All das ist im Gillette "Aristocrat"

Nichts muss auseinander genommen werden, alles in einem einzigen Stück beisammen.

n Stück beisammen.
Eine oder zwei Drehungen des Griffes...
der Apparat ist offen.
Die Klinge ist in einer
Sekunde gereinigt
oder ersetzt. Wieder
eine oder zwei Drehungen... der Apparat
ist geschlossen und bereit zum Gebrauch. Zum
erstklassigen Apparat
gehört auch die erstklassige Klinge: die zweifach
elektrisch gehärtete Blaue

vereiniat.

Gillette Klinge.

Der gut ausbalancierte, schwerversilberte Gillette "Aristocrat" mit drei Blauen Gillette Klingen, in einem schönen, vernickelten Etui. . . Fr.

IN ALLEN EINSCHLÄGIGEN GESCHÄFTEN ERHÄLTLICH



EINE ODER ZWEI DREHUNGEN.



RASIERAPPARATE - HANDELS A.G., ZURICH, BAHNHOFSTRASSE 39